



Kit carillon

**premendo il pulsante.....
suonano l'orologio da parete e il
carillon portatile!**

L'orologio che incorpora una suoneria senza filo, si può appendere in casa. Il campanello portatile ausiliario può essere posizionato ovunque (in cantina, in garage, in giardino, in mansarda). In questo modo si viene raggiunti ovunque dal suono.

Pulsante trasmettitore (art. SC.313):

86x36x20 mm, per esterno IP 44
Funziona con 1 batteria bottone 3V CR 2032

Portata 100 m (in campo libero)

Ricevitore: elegante orologio analogico Ø 255 mm
Codificabile
Colore bianco ghiaccio
Funziona con 1 batteria stilo AA (non fornita)

Ricevitore portatile: 95x60x28 mm
8 diverse melodie selezionabili
Codificabile
Colore: bianco ghiaccio
Funziona con 2 batterie stilo AA (non fornite)
Clip di aggancio alla cintura nel caso si usasse come cercapersone

**press the button.... and the wall
clock and portable chime will
sound!**

The clock has a built-in wireless chime and can be hung in the home. The auxiliary portable chime may be positioned anywhere (in the basement, in the garage, in the garden, in the attic). In this way you will be reached by sound anywhere.

Transmitter button (art. SC.313):

86x36x20 mm, for outdoor IP 44
Works with 1 3V CR 2032 button battery

Range 100 m (in free field)

Receiver: elegant analogue clock Ø 255 mm
Codeable
Colour polar white
Works with R6 battery 1xAA (not supplied)

Portable receiver: 95x60x28 mm
8 different melodies may be selected
Codeable
Colour: polar white
Works with R6 batteries 2xAA (not supplied)
Belt clip for using as a pager

Articolo Item	Descrizione Description	
*AS.329	Kit carillon (3 pezzi) Chime kit (3 pieces)	4
Ricambio/spare parts		
SC.313	Pulsante per esterno IP 44 Outdoor button IP 44	1

Accessori per carillons senza filo

Accessories for wireless chime



EXTENDER

CE

Ripetitore di segnale 120 x 94 x 24 mm
Colore: bianco-ghiaccio con inserto grigio
Funziona a batterie stilo 4xAA

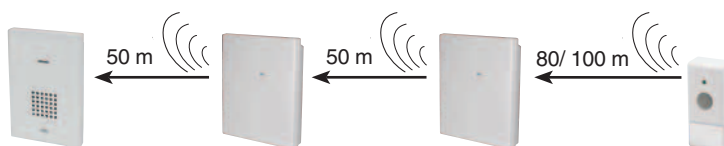
Portata 50 metri

Con questo apparecchio si può estendere la portata dei campanelli portatili: AS.14 - AS.309 - AS.328 - AS.335 - AS.329 - AS.5001 - AS.3007
Viene consigliata l'estensione massima di 2 ripetitori.

Signal repeater 120 x 94 x 24 mm
Colour: polar white with grey insert
Works with R6 batteries 4xAA

Range 50 metres

With this appliance, may be extended the range of portable chimes: AS.14 - AS.309 - AS.328 - AS.335 - AS.329 - AS.5001 - AS.3007
Maximum extension of 2 repeaters is recommended.



Articolo Item	Descrizione Description	
*AS.300	Ripetitore di segnale Signal repeater	6



PULSANTI | BUTTONS

Ricambi carillons senza filo

Pulsanti trasmettitori per esterno completi di batteria bottone 3V - CR2032
Colore: bianco ghiaccio
Da utilizzarsi con i carillons VISITOR - SATURN - TREMENS - VENUS - METALLO - TWIN

Wireless chime spare parts

Outdoor transmitter buttons complete with battery button 3V - CR2032
Colour: polar white
To be used with chimes VISITOR - SATURN - TREMENS - VENUS - METALLO - TWIN

Articolo Item	Descrizione Description	
*SC.3106	Pulsante stagno per esterno IP 55 Watertight outdoor button IP 55	1
*SC.2103	Pulsante per esterno IP 44 Outdoor button IP 44	1